

**COMMISSION GATINEAU, VILLE EN SANTÉ**

**PROCÈS-VERBAL**

Réunion tenue à Gatineau (secteur de Gatineau), **LE MERCREDI 8 SEPTEMBRE 2004 À 9 H**  
Maison du Citoyen, salon Jean-Alié

**PRÉSENCES :**

- Monsieur Pierre Philion, président et conseiller municipal du district de Saint-Raymond-Vanier
- Monsieur Joseph De Sylva, conseiller municipal du district du Versant
- Madame Denise Laferrière, conseillère municipale du district de Hull
- Monsieur Denis Mathieu, CDEC de Gatineau
- Madame Norma Kelland, Université du Québec en Outaouais
- Monsieur Guy Nadon, Kinexsport
- Madame Berthe Miron, TARO
- Monsieur André Sanche, RAPHO
- Madame Agathe Lalande, Commission Gatineau, Ville en santé
- Madame Linda Sabourin, Commission Gatineau, Ville en santé
- Monsieur Mario Harel, Service de police de Gatineau
- Monsieur Louis-Philippe Mayrand, CLSC d'Aylmer
- Madame Lucie Lafleur, Commission scolaire des Portages-de-l'Outaouais

**ABSENCES MOTIVÉES :**

- Madame Lucie Lemieux, Direction de la santé publique de l'Outaouais
- Monsieur Louis-Paul Guindon, Module de la culture et des loisirs
- Monsieur Michel Quesnel, représentant des gens d'affaires
- Madame Guylaine Beaulieu, Centraide
- Monsieur Luc Maurice, Collège de l'Outaouais

**INVITÉE :** Madame Josiane Cossette, chargée de projet, Commission Gatineau, Ville en santé

**SECRÉTAIRE :** Lyne Desjardins, Module de la culture et des loisirs

**1. MOT DE BIENVENUE DE MONSIEUR PIERRE PHILION**

M. Philion souhaite la bienvenue à tous les membres présents. M<sup>me</sup> Sabourin présente M<sup>me</sup> Josiane Cossette, chargée de projet de la Commission Gatineau, Ville en santé. M<sup>me</sup> Sabourin informe également les membres que M. Jean-Maurice Lafond ne travaille plus chez Centraide et que M<sup>me</sup> Guylaine Beaulieu (qui n'est malheureusement pas présente) lui succédera.

**2. LECTURE ET ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR**

L'ordre du jour, incluant les ajouts ci-dessous au point Varia, est proposé par M. Mathieu et appuyé par M. Philion :

- Réseau de la santé
- Chronique – Pratique sur l'exercice physique

**3. LECTURE ET ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL DU 3 JUIN 2004**

Le procès-verbal du 3 juin 2004, incluant les corrections indiquées ci-dessous, est proposé par M. Mayrand et appuyé par M<sup>me</sup> Laferrière.

M. Sanche du RAPHO souligne qu'au point 7 du dernier procès-verbal, le résumé n'est pas conforme à ce qu'il avait dit. Il précise qu'il avait mentionné qu'un véhicule de la Ville avait été trouvé stationné dans un espace pour personne handicapée et qu'au centre La Ressource, la signalisation n'était pas respectée.

Il mentionne qu'il aimerait voir se former un comité ad hoc et qu'il serait souhaitable que la recherche d'une solution à ce problème urgent soit inscrit au plan d'action 2004. Il voudrait réussir à sensibiliser le personnel cadre et les élus municipaux à la question de la signalisation destinée aux personnes à mobilité réduite. M. Philion mentionne que beaucoup d'édifices appartenant à la Ville ne seraient pas conformes aux normes concernant la signalisation pour les personnes à mobilité réduite et il suggère aussi d'envoyer une lettre de la Commission Gatineau, Ville en santé à tous les membres du conseil municipal afin d'obtenir un rapport sur la situation de l'ensemble des édifices du territoire sur cette question. M. Sanche mentionne que le projet de loi 56 pourrait forcer les municipalités à former un plan d'action concernant cette problématique et il souhaiterait participer avec la Ville et le Service du greffe pour s'informer de projets de loi afin de régler le problème. Il est convenu que soit incluse dans le plan d'action 2005 la formation d'un comité à ce sujet.

#### **4. PAROLE AUX CITOYENNES ET CITOYENS**

Aucun citoyen ne demande la parole.

#### **5. SUIVI AU PROCÈS-VERBAL**

M<sup>me</sup> Sabourin informe les membres que le projet d'urbanisme a été très bien entendu et que M. Tremblay devrait lui faire parvenir un bilan écrit sur l'utilisation des pesticides.

#### **6. SUIVI AU PLAN D'ACTION 2004**

M<sup>me</sup> Sabourin fait le suivi du plan d'action :

- Choix du logo – Une présentation est faite par M<sup>me</sup> Josiane Cossette. Les membres sont invités à voter pour le choix du logo et les membres sont unanimes à choisir le logo affichant une petite maison. Il est proposé par M<sup>me</sup> Lafleur et appuyé par M. Nadon d'adopter ce choix.

#### **ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ**

- Projet Photo – M<sup>me</sup> Sabourin précise que le projet se déroule très bien et invite tous les membres à réserver leur journée du 29 octobre pour le lancement.
- Projet Mérite – M<sup>me</sup> Sabourin informe les membres que plus de 500 invitations ont été envoyées et M<sup>me</sup> Lalande conseille aux membres de s'assurer de faire un suivi dans leur milieu. M. Mayrand demande qu'on fasse parvenir à tous les membres, par courrier électronique, la lettre officielle et le formulaire d'inscription afin d'assurer ce suivi. Une prochaine rencontre du comité de travail est prévue pour le 28 septembre prochain à 13 h 30 et l'endroit reste à être confirmé.

#### **SUIVI PAR LINDA SABOURIN**

- Conférence de presse – M<sup>me</sup> Cossette précise que la Commission Gatineau, Ville en santé n'est vraiment pas connue des citoyens et elle suggère de créer et de publier un journal électronique pour informer les gens de tous les projets de la Commission. Elle ajoute également que la conférence de presse sera une excellente occasion pour faire connaître la Commission. Des sommes seront nécessaires afin de bâtir ce journal qui sera fait par la firme Trinerergie et M. Philion pense que la Ville pourrait en défrayer les coûts. Vu l'échéance serrée de ce projet, M<sup>me</sup> Lalande propose que la Fondation, Ville en santé débourse pour ce projet. Il est proposé par M<sup>me</sup> Miron et appuyé par M<sup>me</sup> Laferrière d'adopter ce choix.

#### **ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ**

- Politique familiale – M<sup>me</sup> Lalande signale que l'avant-projet de la politique familiale a été envoyé à tous les membres qui feront partie des comités de lecture qui auront lieu les 10, 13, 14 et 15 septembre prochains. Ces comités de lecture ont pour but de recueillir les commentaires des gens afin de mieux préparer cette politique familiale qui sera présentée aux membres du conseil municipal le 5 octobre prochain. M<sup>me</sup> Berthe Miron demande si les aînés seront consultés lors de l'élaboration de la politique des loisirs, des sports et de la vie communautaire. M<sup>me</sup> Lalande lui répond par l'affirmative.
- Journal électronique – Cette question a été discutée lors du point portant sur la conférence de presse.
- Journée d'échange entre les membres des comités et commissions de la Ville de Gatineau – La date du 20 novembre choisie par les membres a dû être reportée au 13 novembre et une note de rappel sera envoyée à tous les membres.

#### **SUIVI PAR LINDA SABOURIN**

**PAUSE DE 15 MINUTES**

## **7. LECTURE ET ADOPTION DU PLAN D'ACTION ET DU BUDGET POUR L'ANNÉE 2005**

M<sup>me</sup> Sabourin discute du plan d'action, passe en revue chaque objectif et les membres apportent leurs commentaires.

- M<sup>me</sup> Miron suggère qu'à l'objectif 1, l'échéancier devrait être le mois de novembre afin que les gens puissent en faire cadeau durant la période des fêtes.
- À l'objectif 3, M. Phillion demande si l'embauche de la personne devrait être soutenue par la Commission ou par la Ville. M<sup>me</sup> Lalande croit que c'est la responsabilité de la Commission de poursuivre les objectifs de la consultation et ajoute que cette personne devrait travailler cinq jours par semaine dans le cadre de la politique familiale.
- À l'objectif 4, il est fait mention que le plan d'action est déjà en marche et que M<sup>mes</sup> Josiane Cossette et Sylvie Mantha, criminologue, sont en place pour planifier et réaliser le diagnostic, fixer les priorités et définir un plan d'intervention.
- Objectif 5 – M<sup>me</sup> Sabourin a rencontré les partenaires du projet « Moisson Outaouais ». Il manque toujours un partenaire. Une demande sera envoyée à M<sup>me</sup> Geneviève D'Amours à la Direction de la santé publique pour obtenir du financement. Il est proposé de reporter la subvention dans le plan d'action 2005 si le montage financier n'est pas conclu.
- À l'objectif 6, M<sup>me</sup> Lalande mentionne que les personnes-ressources en santé devraient peut-être travailler en commun avec la Commission afin d'identifier les indicateurs.
- À l'objectif 8, M. Sanche est préoccupé du fait que le terme « handicapé » est utilisé. Il préférerait plutôt l'utilisation du terme « à mobilité réduite ». Il mentionne qu'il faudrait ajouter le respect de la signalisation à l'intention des personnes à mobilité réduite à ce plan d'action, mettre sur pied un comité et assurer la bonne marche de la politique d'accessibilité aux personnes à mobilité réduite.

Il est proposé par M. Mathieu et appuyé par M. Sanche d'adopter le plan d'action 2005 avec les ajouts discutés.

**ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ**

## **8. DOSSIER ENVIRONNEMENT SANS FUMÉE**

Le maire et des conseillers municipaux sont intervenus fréquemment dans les médias concernant ce dossier. Une rencontre est prévue le 5 octobre prochain entre monsieur le maire Yves Ducharme, monsieur Phillion et le ministre de la Santé et des Services sociaux du Québec Philippe Couillard à ce sujet.

## **9. PARTICIPATION AU CONGRÈS ANNUEL DU RVVS DU QUÉBEC**

M<sup>me</sup> Sabourin propose le covoiturage pour participer à ce colloque qui se tient à Val-d'Or.

## **10. CALENDRIER DES PROCHAINES RENCONTRES**

Les prochaines rencontres auront lieu aux dates suivantes :

7 octobre 2004 – 4 novembre 2004 – 9 décembre 2004  
3 février 2005 – 10 mars 2005 – 28 avril 2005 – 9 juin 2005

## **VARIA**

- Réseau de la santé

M. Mayrand informe les membres de ses nouvelles fonctions à titre de conseiller au président-directeur général de l'Agence des réseaux des centres de santé et des services sociaux. Il trouve très intéressant que le réseau de la santé s'associe avec ses partenaires et mentionne que la Commission Gatineau, Ville en santé, comme partenaire, a beaucoup aidé à l'atteinte des objectifs du réseau de la santé. M. Mathieu mentionne que la Commission doit s'assurer que son plan d'action soit harmonisé à celui des services de la santé et des services sociaux. Il soulève le problème de la pauvreté à Gatineau et se demande ce qui pourrait être fait sur le plan de la santé. Ce sujet pourrait être discuté ultérieurement.

- Chronique sur la pratique d'exercice physique

Ayant quitté la réunion plus tôt, M. Nadon de Kinexsport a formulé une demande au sujet d'une participation financière possible de la Commission à la production de messages publicitaires éducatifs axés sur l'importance de l'activité physique. Les membres ont discuté et sont tous d'accord que la Commission n'a pas pour mission de participer financièrement à la promotion de ce type de projet.

#### **LEVÉE DE L'ASSEMBLÉE**

La réunion se termine à 12 h 15.

#### **Rédaction du procès-verbal**

---

Lyne Desjardins  
Secrétaire

#### **Signature du président de la Commission**

---

Monsieur Pierre Phillion  
Président, Commission Gatineau, Ville en santé